



**OCTOBER 十月刊**

**WEEK 4: THE FOOD 美食故事**

**Cover Story:**

**Ricky's Spicy Kitchen**





# COVER STORY



由名廚領航的「祥仔辣辣」執筆顯功，於傳統菜餚之上點綴昇華，將正宗的千辣百辛配合廣受港人喜愛的惹香元素，為無辣不歡的食客呈獻嶄新而且獨一無二的饗味之旅。

With the hands of Ricky, Ricky's Spicy Kitchen once again takes diners to set off a relishing journey through the immersive spicy satisfaction with brand new culinary innovation never tasted before.





**招**牌祥仔酸菜魚以切至薄片的去骨鱸魚與香味四溢的辣椒酸菜一拼烹炒而成，配以由主廚自家醃製的新鮮酸菜為整道菜色添上獨特的新鮮酸味，入口酸辣分明，層次豐富，伴以法式迷迭香為菜饌增添薄薄的甘香辛味和清香新鮮的獨特氣味，為逢辣必歡的饕客們端上滋味垂涎的川味饗饌。

**R**icky's Style Sliced Fish in Spicy and Sour Soup features housemade pickled mustard green and slices of boneless bass fried with palatable spice and herbs, accompanied and elevated by Rosemary, adding a touch of French to the luscious Sichuan cuisine.

## Signature Dish:

**招牌祥仔酸菜魚**  
**Ricky's Style Sliced Fish in**  
**Spicy and Sour Soup**



另一人氣【水煮牛肉】定必為好牛之人的恩物，麻辣濃郁的香味更是以曬乾的辣椒和花椒一拼熬製而成的湯汁特別香濃滿瀉，加入每塊脂香豐腴的牛肉吸盡麻香誘人的湯汁，讓人讚不絕口，回味萬載。

Rich and flavorful, Poached Beef in Chilli Sauce fills with aroma of dried chilli and Sichuan pepper. Each slice of soft and tender beef has absorbed the essence of the spicy soup, with an unforgettable taste in one mouthful.

## Signature Dish:

水煮牛肉  
Poached Beef in  
Chilli Sauce





**供** 客人自選的【辣辣香鍋系列】讓客人於爽嫩翡翠螺、原隻八爪魚、肉香小龍蝦和無骨鱈片中選出心好菜餚，讓嗜辣好辛的食客塑出尊屬自己的辛辣享受。另一亮點辣辣「干鍋系列」亦是讓餐感沉浸於香味滿溢的垂涎氛圍之中。

Chef Ricky unveils a series of delicacies, including Spicy Hot Pot and Malaysian series. Spicy Hot Pot allows guests to choose their favorites from Whelk, Octopus, Swamp Crayfish, Sliced Eel etc., and the preferred level of spiciness, customizing their spicy feast. Another highlight is the Spicy Dry Pot series.

## Signature Dish:

**辣辣香鍋系列**  
**Poached Beef in Chilli Sauce**





於祥仔辣辣除了呷辛嗜辣，亦能嗜味郁香味濃的怡人饌食。由 Ricky 操刀細琢的【招牌櫻花蝦炒飯】細心考慮好辣以外的饕客們，以鹹香脆乾的細粒櫻花蝦伴以香濃炒飯一同品嚐，不論是嗜辣過後的解辣恩物或是單單想慢嚐細渡一頓怡人饗聚都絕對是必點佳餚。

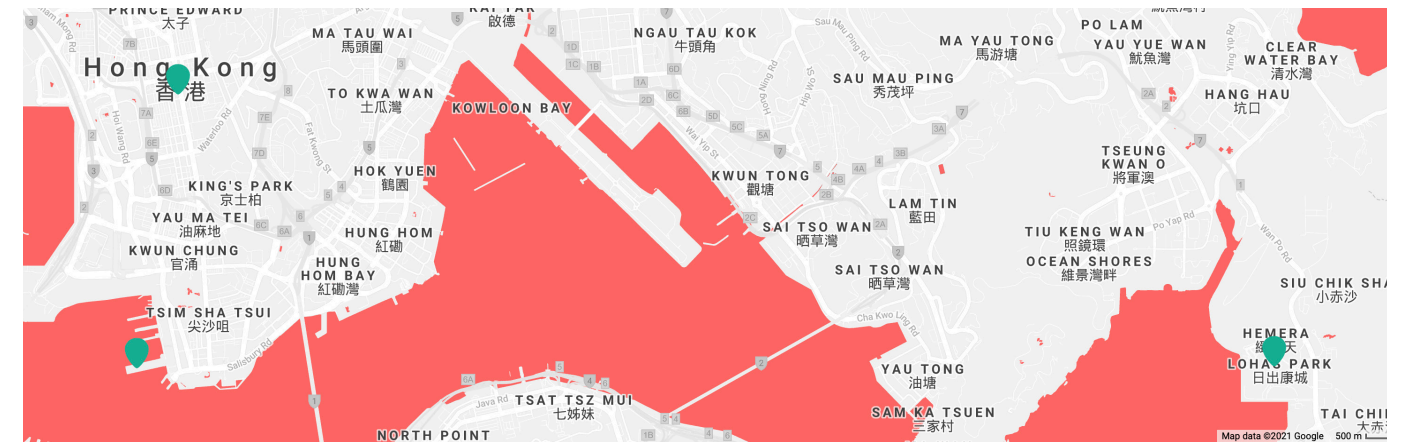
Our Fried Rice with Sergestid Shrimp accommodates those lovely tastebuds craving for some tantalizing dishes without the chili and pepper, letting diners to simply enjoy a flavour enriched experience under the hands of our chef Ricky. With the crispy and aromatic sergestid relished together with a mouthful of soft and chewy fried rice, prepare for a calmingly palatable and soothingly flavoursome voyage here in Ricky's Spicy Kitchen.

## Signature Dish:

招牌櫻花蝦炒飯  
Fried Rice with  
Sergestid Shrimp







—— 旺角總店 ——

**2885 1910**

旺角雅蘭中心 2 樓 201 號舖  
Shop 201, 2/F, Grand Plaza, Mong Kok  
Mon - Fri : 11:30 - 16:00 | 17:45 - 22:00  
Sat - Sun : 11:30 - 22:00

—— 尖沙咀分店 ——

**2818 8988**

尖沙咀海港城海運大廈 3 樓 LCX 32 號舖  
Shop LCX 32, 3/F, Ocean Terminal, Harbour City, Tsim Sha Tsui  
Mon - Fri : 12:00 - 16:00 | 17:45 - 22:00  
Sat - Sun : 12:00 - 22:00

—— 康城分店 ——

**2885 0911**

將軍澳 The LOHAS 3 樓 352A 號舖  
Shop 352A, 3/F, The LOHAS, Tseung Kwan O  
Mon - Fri : 11:30 - 16:00 | 17:45 - 22:00  
Sat - Sun : 11:30 - 22:00